

Para Ordenar Repuestos, Sírvase Llamar al Concesionario más Cercano a su Domicilio

Sírvase darnos la siguiente información:

- Número del modelo
- Código impreso
- Descripción y número del repuesto según la lista de repuestos

Puede escribirnos a:

Campbell Hausfeld
 Attn: Parts Department
 100 Production Drive
 Harrison, OH 45030 U.S.A.

No. de Ref.	Descripción	Número del Repuesto	Ctd.
1	Deflector del escape	SV451000AV	1
2	Perno de cabeza hex.	SV451100AV	4
3	Arandela de resorte	SV451200AV	4
4	Sombbrero	SV451300AV	1
5	Arandela de sello	SV451400AV	1
6	Anillo en O	□	1
7	Revestimiento interno	SV451600AV	1
8	Anillo en O	◆, □	1
9	Resorte de compresión	SV451800AV	1
10	Válvula de equilibrio	◆	1
11	Anillo en O	□, ◆	1
12	Anillo en O	□, ◆	1
13	Anillo en O	□, ◆	1
14	Anillo en O	●, □	1
15	Conjunto de arrastre	●	1
16	Anillo de revestimiento	SV452700AV	1
17	Anillo en O	□	1
18	Anillo en O	□	1
19	Cilindro	SV453000AV	1
20	Anillo en O	□	1
21	Defensa	SV453200AV	1
22	Empaque	SV453300AV	1
23	Cuerpo con mango	SV468800AV	1
24	Boquilla	SV453500AV	1
25	Sello interno	■, □	1
26	Cuerpo de la válvula superior	SV453700AV	1
27	Resorte interno del gatillo	■	1
28	Anillo en O	■, □	2
29	Émbolo de la válvula del gatillo	SV454000AV	1
30	Cuerpo de la válvula inferior	SV454100AV	1
31	Anillo en O	■, □	1
32	Resorte del gatillo	▼	1
33	Ensamblaje del gatillo	▼	1
34	Pasador	▼	2
35	Anillo en O	■, ▼	2
36	Marco de la guía de control de profundidad	SV443600AV	1
37	Resorte de seguridad	SV455000AV	1
38	Cuerpo de la guía de control de profundidad	SV455100AV	1
39	Ensamble del ajuste de profundidad	SV443500AV	1
40	Elemento de contacto	SV455700AV	1
41	Punta de protección	SV455800AV	1
42	Blindaje lateral	SV455900AV	1
43	Tornillo de cabeza plana	SV456000AV	2
44	Resorte de torsión	SV456100AV	1
45	Casquillo de alineación del resorte	SV456200AV	1

No. de Ref.	Descripción	Número del Repuesto	Ctd.
46	Botón de liberación rápida	SV456300AV	1
47	Cubierta del botón	SV456400AV	1
48	Arandela del seguro	SV456500AV	1
49	Perno de cabeza hex.	SV456600AV	2
50	Anillo en O	SV456800AV	1
51	Capacete	SV456900AV	1
52	Perno de cabeza hex.	SV457000AV	1
53	Cubierta de la concavidad del extremo	SV457100AV	1
54	Cubierta de la boquilla	SV457200AV	1
55	Almohadilla derecha de goma	SV457300AV	1
56	Almohadilla izquierda de goma	SV457400AV	1
57	Perno de cabeza hex.	SV457500AV	2
58	Separador	SV457600AV	1
59	Cubierta de la guía del impulsor	SV457700AV	1
60	Perno de cabeza hex.	SV457800AV	1
61	Perno de cabeza hex.	SV457900AV	1
62	Guía del impulsor	SV458000AV	1
63	Barra de acero	SV458100AV	1
64	Cargador externo	SV458200AV	1
65	Unidad de presión	▲	1
66	Retención del resorte	▲	2
67	Resorte del cargador	▲	2
68	Pasador de resorte	▲	2
69	Cargador interno	SV458700AV	1
70	Perno de cabeza hex.	SV458800AV	1
71	Palanca de trinquete	SV458900AV	1
72	Resorte de torsión	SV459000AV	1
73	Perno de cabeza hex.	SV459100AV	1
74	Botón del seguro del cargador	SV459200AV	1
75	Tope del extremo del cargador	SV459300AV	1
76	Almohadilla del cargador	SV459400AV	1
77	Llave hex. 4 mm	SV109400AV	1
78	Llave hex. 3 mm	SV109300AV	1
79	Etiqueta de advertencia	DK583300AV	1
80	Etiqueta del nombre	DK583400AV	1

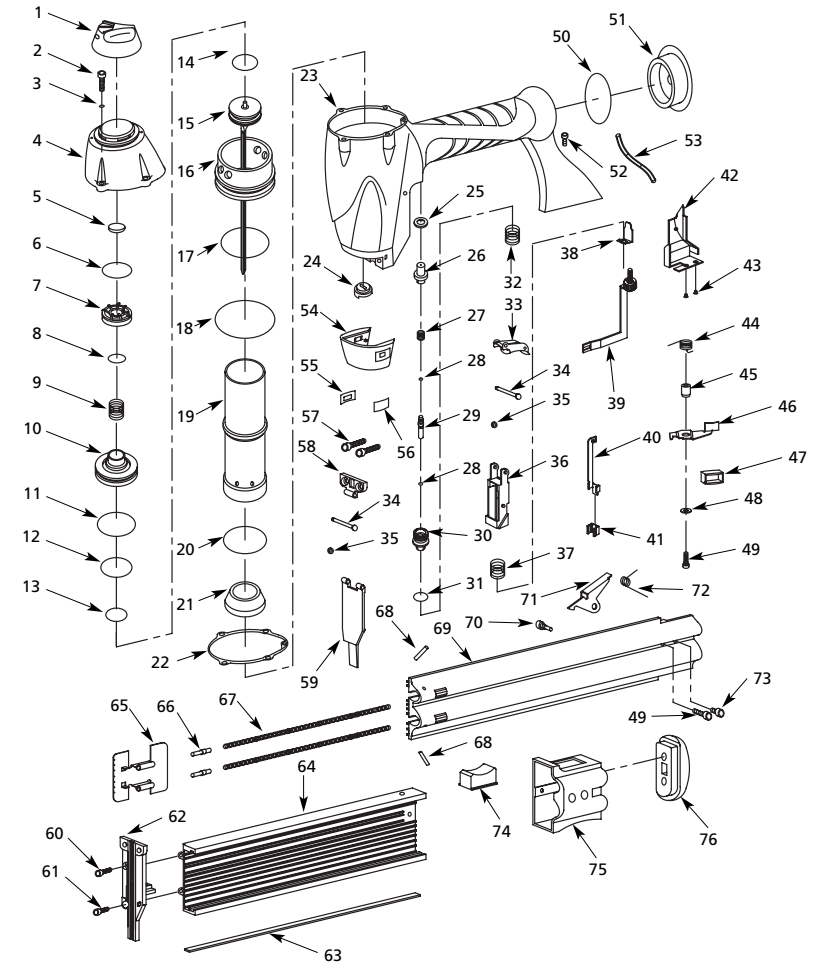
JUEGOS DE REPUESTOS

▲	Ensamblaje del disparador	SV460400AV
■	Juego de anillos en O del gatillo	SV460500AV
●	Juego de piezas del impulsor	SV468900AV
◆	Balace valve assembly	SV460700AV
▼	Ensamblaje del gatillo	SV460800AV
□	Juego completo de anillos en O	SV469000AV



**Brad Nailer
 Cloueuse à clous sans tête
 Clavadora para acabado**

Replacement Parts Manual
 Manuel de pièces de rechange
 Lista de Repuestos



For Replacement Parts, call 1-800-543-6400

Please provide following information:

- Model number
- Serial number (if any)
- Part description and number as shown in parts list

Address parts correspondence to:

Campbell Hausfeld
Attn: Parts Department
100 Production Drive
Harrison, OH 45030 U.S.A.

Ref. No.	Description	Part Number	Qty.
1	Exhaust deflector	SV451000AV	1
2	Hex. socket head bolt	SV451100AV	4
3	Spring washer	SV451200AV	4
4	Head cap	SV451300AV	1
5	Seal washer	SV451400AV	1
6	O-ring	□	1
7	Internal lining	SV451600AV	1
8	O-ring	◆, □	1
9	Compression spring	SV451800AV	1
10	Balance valve	◆	1
11	O-ring	□, ◆	1
12	O-ring	□, ◆	1
13	O-ring	□, ◆	1
14	O-ring	●, □	1
15	Driver assembly	●	1
16	Lining ring	SV452700AV	1
17	O-ring	□	1
18	O-ring	□	1
19	Cylinder	SV453000AV	1
20	O-ring	□	1
21	Bumper	SV453200AV	1
22	Gasket	SV453300AV	1
23	Body with grip	SV468800AV	1
24	Nozzle	SV453500AV	1
25	Inner seal	■, □	1
26	Upper valve body	SV453700AV	1
27	Inner trigger spring	■	1
28	O-ring	■, □	2
29	Trigger valve plunger	SV454000AV	1
30	Lower valve body	SV454100AV	1
31	O-ring	■, □	1
32	Trigger spring	▼	1
33	Trigger assembly	▼	1
34	Pin	▼	2
35	O-ring	■, ▼	2
36	Depth control guide frame	SV443600AV	1
37	Safety spring	SV455000AV	1
38	Depth control guide body	SV455100AV	1
39	Depth adjusting assembly	SV443500AV	1
40	Work contact element	SV455700AV	1
41	No-mar tip	SV455800AV	1
42	Side shield	SV455900AV	1
43	Flat head screw	SV456000AV	2
44	Twist spring	SV456100AV	1
45	Spring alignment bushing	SV456200AV	1
46	Quick release button	SV456300AV	1
47	Button cover	SV456400AV	1

Ref. No.	Description	Part Number	Qty.
48	Latch washer	SV456500AV	1
49	Hex. socket head bolt	SV456600AV	2
50	O-ring	SV456800AV	1
51	End cap	SV456900AV	1
52	Hex. socket head bolt	SV457000AV	1
53	End hollow cover	SV457100AV	1
54	Nozzle shield	SV457200AV	1
55	Right rubber pad	SV457300AV	1
56	Left rubber pad	SV457400AV	1
57	Hex. socket head bolt	SV457500AV	2
58	Spacer	SV457600AV	1
59	Driver guide cover	SV457700AV	1
60	Hex. socket head bolt	SV457800AV	1
61	Hex. socket head bolt	SV457900AV	1
62	Driver guide	SV458000AV	1
63	Steel bar	SV458100AV	1
64	Outer magazine	SV458200AV	1
65	Push unit	▲	1
66	Spring holding	▲	2
67	Magazine spring	▲	2
68	Spring pin	▲	2
69	Inner magazine	SV458700AV	1
70	Hex. socket head bolt	SV458800AV	1
71	Click lever	SV458900AV	1
72	Twist spring	SV459000AV	1
73	Hex. socket head bolt	SV459100AV	1
74	Magazine latch button	SV459200AV	1
75	Magazine end stop	SV459300AV	1
76	Magazine pad	SV459400AV	1
77	4 mm Hex wrench	SV109400AV	1
78	3 mm Hex wrench	SV109300AV	1
79	Warning decal	DK583300AV	1
80	Name decal	DK583400AV	1

REPLACEMENT PARTS KITS

▲	Pusher assembly	SV460400AV	
■	Trigger o-ring kit	SV460500AV	
●	Driver kit	SV468900AV	
◆	Balance valve assembly	SV460700AV	
▼	Trigger assembly	SV460800AV	
□	Complete o-ring replacement kit	SV469000AV	

Pour pièces de rechange, appeler 1-800-543-6400

S'il vous plaît fournir l'information suivante:

- Numéro de Modèle
- Numéro de série (si présent)
- Description et numéro de la pièce

Correspondance:

Campbell Hausfeld
Attn: Parts Department
100 Production Drive
Harrison, OH 45030 U.S.A.

N° de Réf.	Description	N° de Pièce	Qté.
1	Déflexeur d'échappement	SV451000AV	1
2	Boulon barillet hex	SV451100AV	4
3	Rondelle élastique	SV451200AV	4
4	Chapeau de tête	SV451300AV	1
5	Rondelle d'étanchéité	SV451400AV	1
6	Joint torique	□	1
7	Doubleur intérieure	SV451600AV	1
8	Joint torique	◆, □	1
9	Ressort de compression	SV451800AV	1
10	Soupape d'équilibrage	◆	1
11	Joint torique	□, ◆	1
12	Joint torique	□, ◆	1
13	Joint torique	□, ◆	1
14	Joint torique	●, □	1
15	Ensemble moteur	●	1
16	Bague de doublure	SV452700AV	1
17	Joint torique	□	1
18	Joint torique	□	1
19	Cylindre	SV453000AV	1
20	Joint torique	□	1
21	Pare-chocs	SV453200AV	1
22	Joint d'étanchéité	SV453300AV	1
23	Corps avec prise	SV468800AV	1
24	Buse	SV453500AV	1
25	Scellement intérieur	■, □	1
26	Corps de soupape supérieur	SV453700AV	1
27	Ressort intérieur de gâchette	■	1
28	Joint torique	■, □	2
29	Plongeur de soupape de gâchette	SV454000AV	1
30	Corps de soupape inférieur	SV454100AV	1
31	Joint torique	■, □	1
32	Ressort de gâchette	▼	1
33	Gâchette équipée	▼	1
34	Goupille	▼	2
35	Joint torique	■, ▼	2
36	Câdre du guide de contrôle de profondeur	SV443600AV	1
37	Ressort de sécurité	SV455000AV	1
38	Corps du guide de contrôle de profondeur	SV455100AV	1
39	Montage d'ajustement de profondeur	SV443500AV	1
40	Pointe de contact	SV455700AV	1
41	Embout anti-marque	SV455800AV	1
42	Tamis latéral	SV455900AV	1
43	Vis à tête plate	SV456000AV	2
44	Ressort à torsion	SV456100AV	1
45	Douille d'alignement du ressort	SV456200AV	1
46	Bouton de dégagement rapide	SV456300AV	1
47	Couvercle du bouton	SV456400AV	1

N° de Réf.	Description	N° de Pièce	Qté.
48	Rondelle de verrou	SV456500AV	1
49	Boulon barillet hex	SV456600AV	2
50	Joint torique	SV456800AV	1
51	Embout	SV456900AV	1
52	Boulon barillet hex	SV457000AV	1
53	Couvercle creux d'embout	SV457100AV	1
54	Écran de buse	SV457200AV	1
55	Tampon de caoutchouc droit	SV457300AV	1
56	Tampon de caoutchouc gauche	SV457400AV	1
57	Boulon barillet hex	SV457500AV	2
58	Entretroise	SV457600AV	1
59	Couvercle du guide d'entraînement	SV457700AV	1
60	Boulon barillet hex	SV457800AV	1
61	Boulon barillet hex	SV457900AV	1
62	Guide d'entraînement	SV458000AV	1
63	Barre d'acier	SV458100AV	1
64	Chargeur extérieur	SV458200AV	1
65	Unité poussoir	▲	1
66	Retenue de ressort	▲	2
67	Ressort de chargeur	▲	2
68	Goupille à ressort	▲	2
69	Chargeur intérieur	SV458700AV	1
70	Boulon barillet hex	SV458800AV	1
71	Lever à encliquetage	SV458900AV	1
72	Ressort à torsion	SV459000AV	1
73	Boulon barillet hex	SV459100AV	1
74	Bouton de verrou du chargeur	SV459200AV	1
75	Bouton de verrou du chargeur	SV459300AV	1
76	Tampon du chargeur	SV459400AV	1
77	Clé hexagonale de 4 mm	SV109400AV	1
78	Clé hexagonale de 3 mm	SV109300AV	1
79	Décal d'avertissement	DK583300AV	1
80	Décal du nom	DK583400AV	1

NECESSAIRES DE PIÈCES DE RECHANGE

▲	Poussoir équipé	SV460400AV	
■	Nécessaire de joint torique de gâchette	SV460500AV	
●	Nécessaire d'entraînement	SV468900AV	
◆	Montage de soupape d'équilibrage	SV460700AV	
▼	Gâchette équipée	SV460800AV	
□	Nécessaire de rechange complet de joints toriques	SV469000AV	